

UNIÓN INTERNACIONAL DE TELECOMUNICACIONES
Oficina de Normalización de las Telecomunicaciones



Ginebra, 16 de octubre de 2010

Ref: **TSB AAP-46** – A las Administraciones de los Estados Miembros de la Unión;
AAP/MJ – A los Miembros del Sector UIT-T;
– A los Asociados del UIT-T

Tel: +41 22 730 5860
Fax: +41 22 730 5853
Correo-e: tsbdir@itu.int

Copia:
– A los Presidentes y a los Vicepresidentes de las Comisiones de Estudio del UIT-T;
– Al Director de la Oficina de Desarrollo de las Telecomunicaciones;
– Al Director de la Oficina de Radiocomunicaciones

Asunto: **Situación de las Recomendaciones sometidas al proceso de aprobación alternativo (AAP)**

Muy señora mía/Muy señor mío:

El proceso de aprobación alternativo (AAP) definido en la Recomendación A.8 del UIT-T se aplica a las Recomendaciones que no tienen consecuencias en materia de política o reglamentación y que no requieren, por lo tanto, la consulta formal de los Estados Miembros (véase el número 246B del Convenio de la UIT).

En el **anexo 1** se enumera la lista de los textos cuyo estado ha cambiado con respecto a los anuncios TSB AAP precedentes.

Si desea formular un comentario en relación con una Recomendación sometida al AAP, le alentamos a utilizar el formulario de presentación de comentarios disponible en la página de la Recomendación que figura en el área AAP del sitio web del UIT-T, en la dirección <http://www.itu.int/ITU-T/aap/> (véase también el **anexo 2**). Alternativamente, pueden presentarse comentarios completando el formulario del **anexo 3** y remitiéndolo a la secretaria de la Comisión de Estudio correspondiente.

Le rogamos tenga en cuenta que no se alientan comentarios que se limiten a apoyar la adopción del texto en cuestión.

Le saluda atentamente,

Malcolm Johnson
Director de la Oficina de
Normalización de las Telecomunicaciones

Anexos: 3

Place des Nations
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Telephone +41 22 730 51 11
Telefax Gr3: +41 22 733 72 56
Gr4: +41 22 730 65 00

Telex 421 000 uit ch
E-mail: itumail@itu.int
Telegram ITU GENEVE

Web page:
www.itu.int

Annex 1

(to TSB AAP-46)

Status codes used in the AAP announcements:

LC = Last Call

LJ = Last Call Judgment (includes comment resolution)

AR = Additional Review

AJ = Additional Review Judgment (includes comment resolution)

SG = For Study Group approval

A = Approved

AT = Approved with typographic corrections

AC = Approved after Additional Review of Comments

NA = Not approved

TAP = Moved to TAP (ITU-T A.8 / § 5.2)

ITU-T website entry page:

<http://www.itu.int/ITU-T>

Alternative approval process (AAP) welcome page:

<http://www.itu.int/ITU-T/aapinfo>

Note – A tutorial on the ITU-T AAP application is available under the AAP welcome page

ITU-T website AAP Recommendation search page:

<http://www.itu.int/ITU-T/aap/>

Study Group web pages and contacts:

SG 2	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com02	tsbsg2@itu.int
SG 3	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com03	tsbsg3@itu.int
SG 5	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com05	tsbsg5@itu.int
SG 9	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com09	tsbsg9@itu.int
SG 11	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com11	tsbsg11@itu.int
SG 12	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com12	tsbsg12@itu.int
SG 13	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com13	tsbsg13@itu.int
SG 15	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com15	tsbsg15@itu.int
SG 16	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com16	tsbsg16@itu.int
SG 17	http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com17	tsbsg17@itu.int

Situation concerning Study Group 5 Recommendations under AAP

Rec #	Title	Last Call (LC) Period				Additional Review (AR) Period				Status
		LC Start	LC End	LC Result	LJ Result	AR Start	AR End	AR Result	AJ Result	
L.1400 (L.methodology umbrella)	Overview and general principles of methodologies for assessing the environmental impact of ICT	2010-10-16	2010-11-12							LC

Situation concerning Study Group 11 Recommendations under AAP

Rec #	Title	Last Call (LC) Period				Additional Review (AR) Period				Status
		LC Start	LC End	LC Result	LJ Result	AR Start	AR End	AR Result	AJ Result	
Q.3311 (Q.PCN App)	Enhancement of resource and admission control protocols to use pre-congestion notification (PCN)	2010-09-16	2010-10-13	LJ						LJ
Q.3312 (Q.ANCP)	Use of the Access Node Control Protocol (ANCP) on the Rp interface	2010-09-16	2010-10-13	LJ						LJ
Q.3322 (Q.3322.1)	Resource control protocol no.2 (rep2)Protocol at the interface between Transport Resource Control Physical Entities (TRC-PEs) (Rp interface)	2010-09-16	2010-10-13	LJ						LJ
Q.3906.1	The scenarios, list and types of tests for fixed Broadband NUT testing on the Model networks. Part I	2010-09-16	2010-10-13	A						A
X.603.2	Information technology - Relayed multicast protocol: Specification for N-plex group applications	2010-09-16	2010-10-13	A						A
X.604.2	Information technology - Mobile multicast communications: Protocol over overlay multicast networks	2010-09-16	2010-10-13	A						A

Situation concerning Study Group 15 Recommendations under AAP

Rec #	Title	Last Call (LC) Period				Additional Review (AR) Period				Status
		LC Start	LC End	LC Result	LJ Result	AR Start	AR End	AR Result	AJ Result	
G.987	10-Gigabit-capable passive optical network (XG-PON) systems: Definitions, abbreviations and acronyms	2010-07-01	2010-07-28	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC
G.987.2	10-Gigabit-capable passive optical networks (XG-PON): Physical media dependent (PMD) layer specification	2010-07-01	2010-07-28	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC
G.987.3 (G.xgpon.3)	10-Gigabit-capable passive optical networks (XG-PON): Transmission convergence (TC) specifications	2010-07-01	2010-07-28	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC
G.988 (G.omci)	ONU management and control interface (OMCI) specification	2010-07-01	2010-07-28	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC
G.8032/Y.1344 (2010) Cor.1	Ethernet Ring Protection Switching: Corrigendum 1	2010-07-01	2010-07-28	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC
G.8265.1/Y.1365.1	Precision time protocol telecom profile for frequency synchronization	2010-07-16	2010-08-12	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC
G.8265/Y.1365 (G.pacmod-bis)	Architecture and requirements for packet based frequency delivery	2010-07-16	2010-08-12	LJ	AR	2010-09-16	2010-10-06	AC		AC

Situation concerning Study Group 16 Recommendations under AAP

Rec #	Title	Last Call (LC) Period				Additional Review (AR) Period				Status
		LC Start	LC End	LC Result	LJ Result	AR Start	AR End	AR Result	AJ Result	
F.745 (F.S2STreqs)	Functional requirements for network-based speech-to-speech translation services	2010-09-16	2010-10-13	A						A
G.711.1 (2008) Amd.3 (G.711.1-LLC)	Wideband embedded extension for G.711 PCM: Lossless compression of G.711 bitstreams in G.711.1	2010-09-16	2010-10-13	A						A
G.711.1 (2008) Amd.4 (G.711.1-SWB)	Wideband embedded extension for G.711 PCM: New Annex D with superwideband extension	2010-10-16	2010-11-12							LC
G.722 (1988) Amd.1 (G.722-SWB)	7 kHz audio-coding within 64 kbit/s: New Annex B with superwideband embedded extension	2010-10-16	2010-11-12							LC
H.625 (H.S2STarch)	Architecture for network-based speech-to-speech translation services	2010-09-16	2010-10-13	A						A
T.38 (V6)	Procedures for real-time Group 3 facsimile communication over IP networks	2010-08-16	2010-09-12	LJ	AT					AT

Annex 2

(to TSB AAP-46)

Using the on-line comment submission form

Comment submission

- Go to AAP search Web page at <http://www.itu.int/ITU-T/aap/>

- Select your Recommendation

Recommendation_No	Title	Study_Group	State	Consent_Date	Approval_Date	Study_Period	Comment
G.711.1 (2008) Amd.1	Wideband embedded extension for G.711 pulse code modulation; New Annex A on a reference floating-point implementation for G.711.1 and editorial corrections to the main body text	16	LC	2008-10-03		2005-2008	
G.718 (2008) Cor.1	Frame error robust narrowband and wideband embedded variable bit-rate coding of speech and audio from 8-32 kbit/s; Corrections to fixed-point C-code	16	LC	2008-10-03		2005-2008	
G.719 (2008) Amd.1	New Annex A on storage format definitions for G.719, and new Annex B on a reference floating-point implementation for G.719	16	LC	2008-10-03		2005-2008	
G.722.2 (2003) Cor.3	Wideband coding of speech at around 16 kbit/s using Adaptive Multi-Rate Wideband (AMR-WB); Corrections to text and C source code in Annex C	16	LC	2008-10-03		2005-2008	
G.729.1 (2006) Amd.5	G.729-based embedded variable bit-rate coder; An 8-32 kbit/s scalable wideband coder bitstream interoperable with G.729; New Annex D (Reference floating-point implementation for G.729.1 Annex C DTX/CNG) and corrections to the main body and Annex B	16	LC	2008-10-03		2005-2008	
H.264 (2007) Cor.1	Advanced video coding for generic audiovisual services: corrections and updates	16	LJ	2008-05-02		2005-2008	*

Total 6 records match.

3) Click the "Submit Comment" button

AAP Recommendation: G.711.1 (2008) Amd.1

Work Programme: G.711.1 (2008) Amd.1

Title	Study Group	Current Status	Consent Date	Approval Date	Study Period	Provisional Name	IPR	Input used for Consent
Wideband embedded extension for G.711 pulse code modulation: New Annex A on a reference floating-point implementation for G.711.1 and editorial corrections to the main body text	16	LC	2008-10-03		2005-2008	G.711-WB-Float	?	TD 381-WP3

Observation

AAP Process Details

Last Call (LC)				Additional Review (AR)				Study Group (SG)	
LC Start	LC End	LC Result	LJ Result	AR Start	AR End	AR Result	AJ Result	SG Date	SG Result
2008-10-16	2008-11-12								
[AAP-92]									
LC - Text / Summary				AR - Text / Summary				SG Documents	
LC Text LC Summary									
LC - Comments				AR - Comments				SG Decisions	

Submit Comment

4) Complete the on-line form and click on "Submit"

Study group*: SG16

Announcement number*: AAP 92

Recommendation number*: G.711.1 (2008) Amd.1

Recommendation under*: Last Call (LC) Additional Review (AR)

Country: Adelie Land

Administration or Company*:

Email of contact (for AAP):

Email of Administration or Company:

Technical contact email:

Sender name*:

Sender email address*:

Telephone:

Comments: (Choose as applicable)

We do not support this text. Reasons are given in the attachment.

We support this text on the condition that it be modified as per revision shown in the attachment.

Observation:

Comments or revised text should be sent as an attachment in reprocessable format such as RTF or Winword. Revision marks must be shown relative to the text posted by TSB.

Attach the file:

Note: Maximum file size is 10 Mb

No attachment Comments are given in the Observation field, no attachment needed

Please check your entries and click on **Submit to confirm**

If the submission is successful, you will get an acknowledgement report and receive an email containing this report.

For more information, read the AAP tutorial on:
<http://www.itu.int/ITU-T/aapinfo/files/AAPTutorial.pdf>

Annex 3

(to TSB AAP-46)

Recommendations under LC/AR – Comment submission form

(Separate form for each Recommendation being commented upon)

ITU-T AAP comment submission form for the period 2009-2012

Study Group: _____

Announcement number: _____

Recommendation number: _____

Recommendation under: Last call (LC)
 Additional Review (AR)

Country: _____

Administration/Company: _____

Name of AAP Contact Person: _____

Email of AAP Contact Person: _____

Sender name:
(if different from AAP Contact Person) _____

Sender email address: _____

Telephone: _____

Comments:
(Choose as applicable) We do not support this text. Reasons are given in the attachment.
 We support this text on the condition that it be modified as per revision shown in the attachment.

Observations: _____

No attachment: Comments are given in the Observation field, no attachment needed

*To be returned to: email: tsbsg...@itu.int
[or fax +41 22 730 5853]*

*Comments or revised text should be sent as an attachment in RTF or WinWord format.
Revision marks must be shown relative to the text posted by TSB.*